



@server

iSeries

Panneau de commande

Version 5.3





@server

iSeries

Panneau de commande

Version 5.3

Important

Avant d'utiliser le présent document et le produit associé, prenez connaissance des informations générales figurant à la section «Remarques», à la page 27.

Deuxième édition - août 2005

Réf. Us : RZAT-M000-01

LE PRESENT DOCUMENT EST LIVRE "EN L'ETAT". IBM DECLINE TOUTE RESPONSABILITE, EXPRESSE OU IMPLICITE, RELATIVE AUX INFORMATIONS QUI Y SONT CONTENUES, Y COMPRIS EN CE QUI CONCERNE LES GARANTIES DE QUALITE MARCHANDE OU D'ADAPTATION A VOS BESOINS. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion des garanties implicites, auquel cas l'exclusion ci-dessus ne vous sera pas applicable.

Ce document est mis à jour périodiquement. Chaque nouvelle édition inclut les mises à jour. Les informations qui y sont fournies sont susceptibles d'être modifiées avant que les produits décrits ne deviennent eux-mêmes disponibles. En outre, il peut contenir des informations ou des références concernant certains produits, logiciels ou services non annoncés dans ce pays. Cela ne signifie cependant pas qu'ils y seront annoncés.

Pour plus de détails, pour toute demande d'ordre technique, ou pour obtenir des exemplaires de documents IBM, référez-vous aux documents d'annonce disponibles dans votre pays, ou adressez-vous à votre partenaire commercial.

Vous pouvez également consulter les serveurs Internet suivants :

- <http://www.fr.ibm.com> (serveur IBM en France)
- <http://www.can.ibm.com> (serveur IBM au Canada)
- <http://www.ibm.com> (serveur IBM aux Etats-Unis)

*Compagnie IBM France
Direction Qualité
Tour Descartes
92066 Paris-La Défense Cedex 50*

© Copyright IBM France 2005. Tous droits réservés.

© Copyright International Business Machines Corporation 1998, 2005. All rights reserved.

Table des matières

Panneau de commande	1	Fonctions étendues du panneau de commande	21
Impression de cette rubrique	2	Fonctions 57 à 70 du panneau pour le débogage de faible niveau	24
Concepts de panneaux de commande	2	Utilisation d'API de panneau de commande éloigné	25
Types de panneaux de commande	2		
Fonctions du panneau de commande	5		
Boutons et voyants du panneau de commande	9		
Configuration du panneau de commande	12		
Accès aux fonctions du panneau de commande	12		
Instructions et descriptions relatives aux fonctions du panneau de commande	13		
Fonctions normales du panneau de commande	14	Annexe. Remarques	27
		Marques	29
		Dispositions de téléchargement et d'impression des publications	29

Panneau de commande

Le panneau de commande est votre interface initiale avec le serveur iSeries. A partir de ce panneau, vous pouvez exécuter des fonctions système comme les suivantes :

- Mise sous tension ou hors tension du système
- Exécution d'un IPL (procédure de chargement initial)
- Affichage et extraction des attributs ou codes d'erreur pour l'analyse des incidents
- Détermination de l'activité d'un processeur

Attention :

- Si votre système est partitionné, seule la partition principale peut accéder au panneau de commande. Toutes les partitions secondaires utilisent le panneau de commande éloigné via la partition principale.
- Les informations de cette rubrique ne concernent que les serveurs IBM 270 et 8xx. Si vous possédez un modèle de serveur différent, consultez le site eServer Information Center pour plus d'informations.

Les rubriques suivantes fournissent des informations vous permettant de configurer le panneau de commande virtuel ou le panneau de commande éloigné, d'accéder aux fonctions du panneau de commande et d'utiliser des API pour exploiter le panneau de commande éloigné à l'aide d'un programme écrit par l'utilisateur.

Impression de cette rubrique

Imprime le contenu de la rubrique.

Concepts de panneaux de commande

Ces informations donnent les différences entre les options de panneau de commande. Elles apportent également des caractéristiques concernant les fonctions exécutées par le panneau de commande.

Configuration du panneau de commande

Ces instructions fournissent des informations détaillées vous permettant d'initialiser et de faire fonctionner le panneau de commande éloigné et le panneau de commande virtuel.

Accès aux fonctions du panneau de commande

Ces informations fournissent les étapes permettant d'accéder aux fonctions du panneau de commande.

Instructions et descriptions relatives aux fonctions du panneau de commande

Ces informations décrivent chaque fonction du panneau de commande, ses utilisations et procédures, et quand l'utiliser.

Utilisation d'API de panneau de commande éloigné

Utilisez ces API pour écrire un programme pouvant accéder à distance au panneau de commande. Ces API permettent à votre programme d'accéder à de nombreuses commandes et requêtes.

Impression de cette rubrique

Pour afficher ou télécharger la version PDF, sélectionnez Panneau de commande (env. 335 ko).

Vous pouvez consulter ou télécharger les rubriques connexes suivantes :

- Opérations système de base (257 ko) contient les rubriques suivantes :
 - Opérations iSeries de base
 - Démarrage et arrêt de l'iSeries
 - Concepts relatifs à l'OS/400
 - Analyse et compte-rendu d'incidents système

Enregistrement de fichiers PDF

Pour sauvegarder un PDF sur votre poste de travail afin de le visualiser ou de l'imprimer :

1. Cliquez avec le bouton droit de la souris sur le PDF dans votre navigateur (cliquez avec le bouton droit sur le lien ci-dessus).
2. Cliquez sur **Enregistrer la cible sous...** si vous utilisez Internet Explorer ou sur **Enregistrer le lien sous...** si vous utilisez Netscape Communicator.
3. Indiquez le répertoire où doit être enregistré le PDF.
4. Cliquez sur **Enregistrer**.

Téléchargement d'Adobe Acrobat Reader

Vous devez disposer de Adobe Acrobat Reader pour visualiser ou imprimer ces PDF. Vous pouvez en télécharger une copie à partir du site Web d'Adobe (www.adobe.fr/products/acrobat/readstep2.html)



Concepts de panneaux de commande

Les informations suivantes expliquent les différences entre le panneau de commande virtuel, le panneau de commande éloigné et le panneau de commande physique. Elles fournissent également des informations détaillées sur les fonctions que peut exécuter le panneau de commande.

Types de panneaux de commande

Ces informations comparent et mettent en opposition le panneau de commande virtuel, le panneau de commande éloigné et le panneau de commande physique.

Fonctions du panneau de commande

Ces informations fournissent une table montrant chaque fonction de panneau de commande et indiquant si chaque type de panneau de commande la prend en charge.

Boutons et voyants du panneau de commande

Ces informations décrivent l'interface de chaque type de panneau de commande.

Types de panneaux de commande

Vous pouvez utiliser le panneau de commande physique, le panneau de commande éloigné et le panneau de commande virtuel pour exécuter presque toutes les mêmes fonctions. Le panneau de commande éloigné et le panneau de commande virtuel fournissent la possibilité d'exécuter les fonctions de panneau de commande à partir d'un PC.

Les rubriques suivantes contiennent des informations supplémentaires sur les options des panneaux de commande.

- Panneau de commande physique
- Panneau de commande éloigné
- Panneau de commande virtuel

Panneau de commande physique

Le panneau de commande physique est votre interface initiale avec le serveur iSeries. Vous pouvez utiliser ce panneau de commande pour exécuter des fonctions telles qu'un IPL, une mise sous tension et une mise hors tension. Les fonctions du panneau de commande sont classées selon leur complexité, depuis les fonctions affichant des états (comme une vitesse d'IPL) jusqu'à celles de maintenance de bas niveau auxquelles ne peuvent accéder que les techniciens de la maintenance.

Remarque : Si le système comporte plusieurs partitions, certaines partitions secondaires risquent de ne pas démarrer si elles ont été définies sur "en attente". Pour mettre un système partitionné sous et hors tension, voir Restart and power down a system with logical partitions dans la rubrique relatives aux partitions logiques.

Pour savoir comment utiliser le panneau de commande physique, voir Accès aux fonctions du panneau de commande. Pour obtenir une description de l'interface du panneau de commande physique, voir Boutons et voyants du panneau de commande.

Panneau de commande éloigné

Le panneau de commande éloigné est un moyen d'utiliser les fonctions du panneau de commande à partir d'un PC. L'interface graphique utilisateur du panneau de commande éloigné ressemble au panneau de commande physique. Les caractéristiques du panneau de commande éloigné sont les suivantes :

- Le panneau de commande éloigné s'installe à partir d'Operations Console.
- L'interface du panneau de commande éloigné peut être utilisée pour redémarrer et mettre le serveur hors tension. De même, le panneau de commande éloigné peut mettre le serveur sous tension s'il est connecté directement à celui-ci. Il ne peut le mettre sous tension s'il est connecté via un réseau local (LAN). Le panneau de commande éloigné peut être utilisé pour exécuter pratiquement les mêmes fonctions que celles du panneau de commande physique.
- Le panneau de commande éloigné peut être utilisé via une connexion directe en utilisant un port série ou parallèle, en fonction du modèle du serveur. Il peut également être utilisé via un réseau local ou éloigné grâce à une connexion modem.
- Des interfaces de programme d'application (API) du panneau de commande éloigné peuvent être utilisées pour un contrôle automatisé du panneau de commande éloigné à partir d'un programme créé par l'utilisateur.
- Si le serveur est équipé d'une clé matérielle, le bouton de commande **Mode** gère les mêmes fonctions que le panneau de commande physique, selon l'insertion ou non de la clé matérielle.

Pour savoir comment configurer le panneau de commande éloigné, voir Configuration du panneau de commande. Pour savoir comment utiliser le panneau de commande éloigné, voir Accès aux fonctions du panneau de commande. Pour obtenir une description de l'interface du panneau de commande éloigné, voir Boutons et voyants du panneau de commande.

Panneau de commande virtuel

Le panneau de commande virtuel est une alternative au panneau de commande éloigné pour le câble parallèle. Comme le panneau de commande éloigné, le panneau de commande virtuel est un moyen d'utiliser les fonctions du panneau de commande à partir d'un PC. L'interface graphique utilisateur du panneau de commande virtuel est identique au panneau de commande éloigné. Et, le panneau de commande virtuel peut exécuter la plupart des mêmes fonctions que le panneau de commande éloigné. Si le serveur est équipé d'une clé matérielle, le bouton de commande **Mode** gère les mêmes fonctions que le panneau de commande physique, selon l'insertion ou non de la clé matérielle.

La différence fonctionnelle la plus importante entre les panneaux de commande éloigné et virtuel est que le dernier ne peut mettre le serveur sous tension. Si vous devez mettre le système sous tension plus tard, une autre solution consiste à utiliser une fonction de planification d'IPL d'Operational Assistant (assistant d'exploitation) en appuyant sur la touche **Attention**. Vous pouvez également utiliser la commande GO POWER et sélectionner l'option 2 (Modification du planning de mise sous et hors tension).

Considérations relatives au panneau de commande virtuel


Si vous utilisez le panneau de commande virtuel, tenez compte des considérations suivantes :

- Le panneau de commande virtuel doit avoir une connexion directe avec le serveur depuis l'Operations Console à l'aide d'un câble de console série.
- Le panneau de commande virtuel n'est disponible que pendant qu'Operations Console est connectée.
- Le panneau de commande virtuel ne peut être utilisé à distance via une connexion commutée.
- Il y a des conditions préalables à l'installation du panneau de commande virtuel telles que les PTF (correctifs) pour le serveur et les Service Packs pour le client.
- Si le PC a une connexion par câble parallèle avec un panneau de commande éloigné, vous devez la supprimer avant d'installer et d'utiliser votre panneau de commande virtuel.
- Un seul profil d'unité d'outils de maintenance doit exister pour chaque connexion de panneau de commande virtuel.
- Vous ne pouvez pas utiliser un nom de réseau existant.
- Plusieurs panneaux de commande virtuel et éloigné peuvent être actifs simultanément.
- Le profil utilisateur d'outils de maintenance utilisé pour authentifier la connexion doit avoir les droits d'accès à la clé Partition du panneau de commande afin d'utiliser la fonction de mode fournie par le panneau de commande virtuel. Pour vérifier que votre ID utilisateur SST dispose de ces droits, voir Change the functional privileges for a service tools user ID using SST.

Comment choisir entre le panneau de commande virtuel et le panneau de commande éloigné

La table suivante montre les modèles de serveurs recommandés pour le panneau de commande virtuel et ceux pour le panneau de commande éloigné.

Panneau de commande virtuel	Panneau de commande éloigné
270	170
800	250
810	6xx
820	7xx
825	Sxx
830	
840	
870	
890	

Pour plus d'informations sur les conditions préalables, les instructions d'installation et de configuration du panneau de commande virtuel, consultez le site iSeries Access 

Pour savoir comment utiliser le panneau de commande virtuel, voir Accès aux fonctions du panneau de commande. Pour obtenir une description de l'interface du panneau de commande virtuel, voir Boutons et voyants du panneau de commande.

Fonctions du panneau de commande

Il y a peu de différences fonctionnelles entre le panneau de commande éloigné, virtuel et physique. La principale différence est que, lorsque le panneau de commande physique ou éloigné est câblé directement sur le serveur, il peut mettre le serveur iSeries sous tension. S'il est connecté via un LAN (réseau local), le panneau de commande virtuel ou éloigné ne peut mettre le serveur sous tension.

La table suivante décrit toutes les fonctions du panneau de commande et si le panneau de commande virtuel ou éloigné les prend en charge ou non.

La table suivante énumère les codes et descriptions des fonctions du panneau de commande.

Remarques :

1. Certaines fonctions du panneau de commande peuvent ne pas être disponibles sur tous les types de système.
2. Le x peut être un chiffre de 0 à 9, une lettre de A à F ou un caractère blanc.
3. Si vous avez sélectionné une fonction, recherchez-la dans la table ci-dessous et vérifiez ensuite que vous avez exécuté la bonne fonction.
4. Si vous ne pouvez pas modifier l'écran *Fonction/Données* ou terminer la fonction sélectionnée, contactez votre prestataire de maintenance.

Codes de fonction du panneau de commande (32 caractères)

Code de fonction	Code de panneau de commande éloigné	Fonction de panneau de commande virtuel	Description de fonction
01	01	Oui	<ol style="list-style-type: none">1. Affiche le type d'IPL actuellement sélectionné (et, sur certains types de systèmes, le mode de clé logique).2. Affiche la substitution de la vitesse d'IPL actuellement sélectionnée pour le prochain IPL.
02	02	Oui	Sélectionne le type d'IPL, le mode de clé logique et la vitesse d'IPL.
03	03	Oui	Lance un IPL pour charger le système. L'IPL utilise les options d'IPL sélectionnées.
04	04	Oui	Test de voyants, tous les écrans et les voyants sont activés.
05	05	Non	SRC (Code de référence système) du SPCN (Réseau de contrôle d'alimentation système). Affiche un SRC sur le panneau de commande.
07	Non disponible	Non disponible	Vous permet d'exécuter des fonctions de service SPCN.

Code de fonction	Code de panneau de commande éloigné	Fonction de panneau de commande virtuel	Description de fonction
08	08	Oui	Mise hors tension rapide. Pour réaliser une mise hors tension rapide, voir Arrêt du système dans la rubrique Opérations système de base.
09 à 10	Non disponible	Non disponible	Réservé.
11 à 19	11 à 19	Oui	SRC affiche un SRC sur le panneau de commande.
20	20	Oui	Affiche le type de machine, le modèle, le code dispositif du processeur, l'indicateur de classe du processeur et la description du chemin de l'IPL.
21	21	Oui	Affiche l'écran Use Dedicated Service Tool (DST) sur la console système. Pour quitter les outils DST, sélectionnez l'option <i>Resume operating system display</i> .
22	22	Oui	Force le vidage de la mémoire principale système.
23	Non disponible	Non disponible	Réservé.
24	Non disponible	Non disponible	Réservé.
25	25	Oui	Utilise les interrupteurs de maintenance 1 et 2 pour activer ou désactiver les fonctions 50 à 70.
26	26	Oui	Utilise les interrupteurs de maintenance 1 et 2 pour activer ou désactiver les fonctions 50 à 70.
27 à 32	Non disponible	Non disponible	Réservé.
33	33	Oui	Trie de nouveau l'adressage SPCN.
34	34	Oui	Essaie de nouveau l'IPL (MSD).
35 à 49	Non disponible	Non disponible	Réservé.
50	Non disponible	Non disponible	Arrêt de l'unité de traitement système.

Code de fonction	Code de panneau de commande éloigné	Fonction de panneau de commande virtuel	Description de fonction
51	Non disponible	Non disponible	L'état de l'unité de traitement système affiche les valeurs suivantes : Contenu de l'enregistrement B0, NIA (adresse de l'instruction suivante) et contenu du TDE (Elément de répartition des tâches) en cours.
52	Non disponible	Non disponible	Démarrage de l'unité de traitement système.
53	53	Non	Déconfigure un processeur défectueux par intermittence (fonction Repeat GARD)
54 à 56	Non disponible	Non disponible	Réservé.
57	Non disponible	Non disponible	Affiche les adresses de zones pour des données système.
58	Non disponible	Non disponible	Définit le premier caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.
59	Non disponible	Non disponible	Définit le second caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.
60	Non disponible	Non disponible	Définit le troisième caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.
61	Non disponible	Non disponible	Définit le quatrième caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.
62	Non disponible	Non disponible	Affiche la mémoire centrale de maintenance.
63	Non disponible	Non disponible	Trace du SRC de l'état du système.
64	Non disponible	Non disponible	Trace du SRC de l'état du diagnostic du processeur de maintenance.
65	65	Oui	Désactive la maintenance éloignée.
66	66	Oui	Active la maintenance éloignée.

Code de fonction	Code de panneau de commande éloigné	Fonction de panneau de commande virtuel	Description de fonction
67	67	Oui	La remise à l'état initial/le rechargement du processeur E-S (entrée/sortie) de l'unité de disque est activé(e) uniquement par SRC d'unité de disque spécifique.
68	68	Oui	Mise hors tension de la partie alimentation de la maintenance simultanée.
69	69	Oui	Mise sous tension de la partie alimentation de la maintenance simultanée.
70	70	Non	Mémoire de commande du processeur de maintenance du vidage.
Interrupteur d'alimentation	Interrupteur d'alimentation de l'interface graphique — pour mettre le serveur sous et hors tension. (Les panneaux de commande éloignés connectés à un réseau local ne peuvent mettre le serveur sous tension).	Interrupteur d'alimentation de l'interface graphique — uniquement pour mettre le serveur hors tension.	OFF = Mise hors tension différée ON = Mise sous tension immédiate (peut être une mise sous tension temporisée)
Clé matérielle	Pour plus d'informations, consultez la remarque.	Pour plus d'informations, consultez la remarque.	Verrou de sécurité de l'IPL - Manuel, Auto, Normal, Sécurisé
Voyant d'alerte	Voyant d'alerte graphique	Oui	DEL d'état de l'alerte
Voyant d'alimentation	Voyant d'alimentation de l'interface graphique	Voyant d'alimentation de l'interface graphique	Allumé lorsque l'alimentation fonctionne
<p>Remarque : Les panneaux de commande éloigné et virtuel reconnaissent la présence d'une clé matérielle. Si le serveur est équipé d'une clé matérielle, le bouton de commande Mode gère les mêmes fonctions que le panneau de commande physique, selon l'insertion ou non de la clé matérielle. Des droits spéciaux sont nécessaires pour les panneaux de commande éloignés connectés à un réseau local pour pouvoir utiliser le bouton de commande de mode.</p>			

Si le code de la fonction ne peut être trouvé dans la table précédente, il est possible que, lorsque ces informations ont été publiées, le service d'assistance à la clientèle pour les fonctions et unités ajoutées n'était pas disponible. Recherchez toutes informations de code de fonction d'unité complémentaires, relatives au code de fonction affiché sur la panneau de commande.

Pour plus d'informations sur les fonctions, voir Instructions et descriptions relatives aux fonctions du panneau de commande.

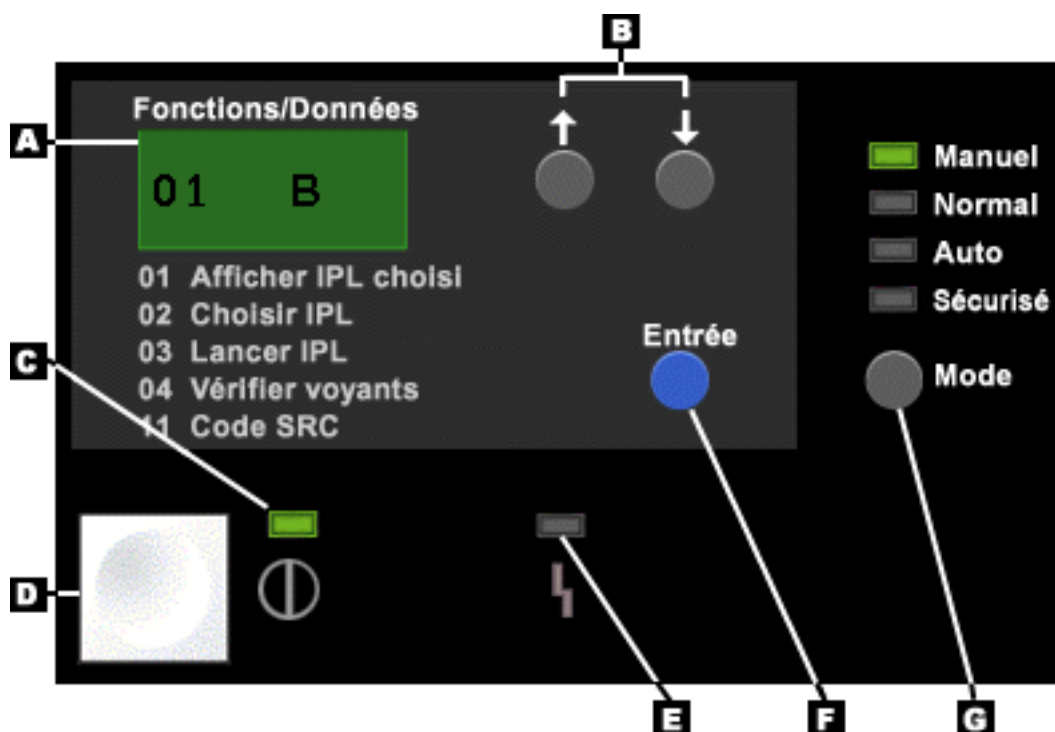
Boutons et voyants du panneau de commande

Cette rubrique décrit les boutons de commande et les voyants du panneau de commande. Elle décrit également les interfaces du panneau de commande virtuel et du panneau de commande éloigné. Les interfaces du panneau de commande virtuel et du panneau de commande éloigné sont identiques.

Les figures suivantes représentent :

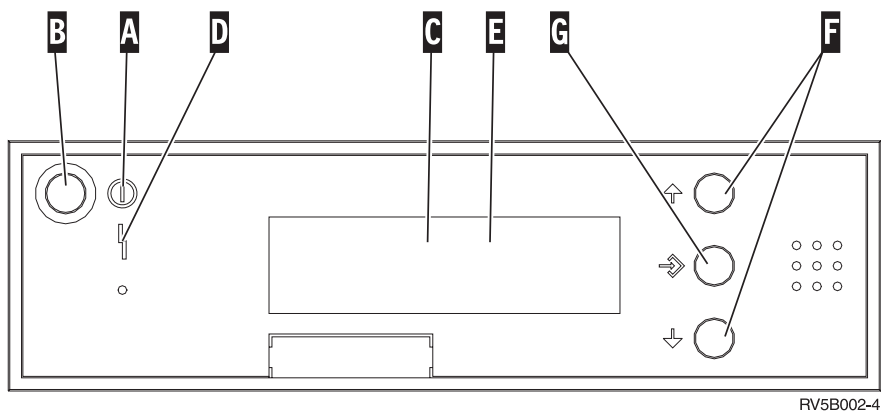
- Le panneau de commande éloigné ou le panneau de commande virtuel
- Un panneau de commande sans clé matérielle
- Un panneau de commande avec clé matérielle

Panneau de commande éloigné et panneau de commande virtuel



- (A) Ecran Fonction/Données
- (B) Boutons de sélection (flèche vers le haut et flèche vers le bas)
- (C) Voyant de mise sous tension
- (D) Interrupteur d'alimentation
- (E) Voyant d'alerte système
- (F) Bouton Entrée
- (G) Bouton Mode

Panneau de commande physique sans clé matérielle

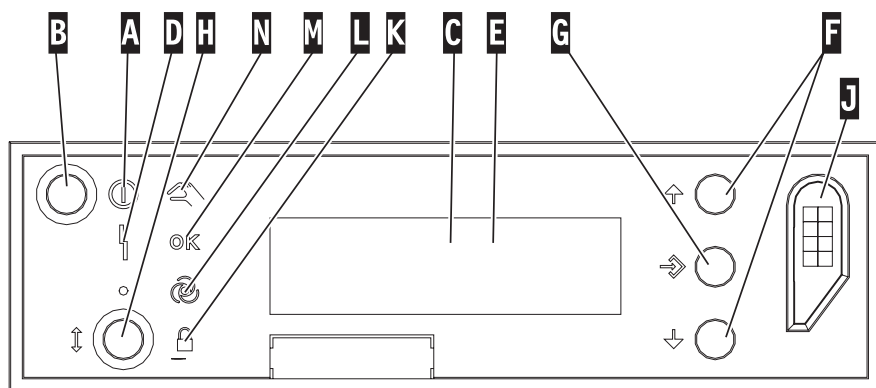


RV5B002-4

- (A) Voyant de mise sous tension
 - Un voyant clignotant indique que l'unité est sous tension.
 - Un voyant allumé fixe indique que l'unité est en fonctionnement.
- (B) Interrupteur d'alimentation
- (C) Activité du processeur
- (D) Demande intervention
- (E) Ecran Fonction/Données
- (F) Boutons de sélection (flèche vers le haut et flèche vers le bas)
- (G) Bouton Entrée

Panneau de commande physique avec clé matérielle

Une clé matérielle donne un contrôle de sécurité à l'opérateur sur les fonctions du panneau de commande et un contrôle sur les données accessibles depuis le panneau de commande. La clé matérielle du verrou électronique active le bouton de commande Mode.



RZACD507-1

- (A) Voyant de mise sous tension
 - Un voyant clignotant indique que l'unité est sous tension.
 - Un voyant allumé fixe indique que l'unité est en fonctionnement.
- (B) Interrupteur d'alimentation
- (C) Activité du processeur
- (D) Demande intervention
- (E) Ecran Fonction/Données
- (F) Boutons de sélection (flèche vers le haut et flèche vers le bas)
- (G) Bouton Entrée
- (H) Bouton Mode
- (J) Support de clé matérielle électronique
- (K) Sécurisé
- (L) Auto
- (M) Normal
- (N) Manuel

Configuration du panneau de commande

Le panneau de commande éloigné comme le panneau de commande virtuel sont définis à partir d'une configuration d'Operations Console. Il faut installer Operations Console et configurer un panneau de commande éloigné ou un panneau de commande virtuel devant recevoir les fonctions de panneau de commande. Pour avoir des instructions d'installation plus spécifiques, procédez comme suit :


Configuration du panneau de commande éloigné

Il faut installer Operations Console afin de définir le panneau de commande éloigné. Avec l'assistant de configuration, vous pouvez choisir de sélectionner la fonction de panneau de commande éloigné.

Considérations relatives à l'élaboration d'une configuration de panneau de commande éloigné :

- Un câble spécial de panneau de commande éloigné est nécessaire pour prendre en charge votre configuration. Pour connaître la configuration requise, voir Installation des câbles d'Operations Console.
- Une console locale via un support à accès commuté ne prend pas en charge les fonctions du panneau de commande éloigné. Une console éloignée via un support à accès commuté ne prend en charge les fonctions du panneau de commande éloigné que si le câble de la console locale à laquelle elle est connectée est installé et configuré.

Configuration du panneau de commande virtuel

Le site iSeries Access  offre des instructions spécifiques pour configurer le panneau de commande virtuel. Votre console locale, directement connectée au serveur, doit être configurée pour que le panneau de commande virtuel fonctionne. Afin de définir une configuration de console locale directement connectée au serveur, vous devez suivre les instructions de définition d'Operations Console. L'utilisation des fonctions de panneau de commande virtuel comporte quelques limitations et restrictions, assurez-vous de consulter celles contenues dans les instructions d'installation.

Pour plus d'informations sur l'identification et la résolution des incidents relatifs au panneau de commande éloigné ou virtuel, voir Identification et résolution d'incidents relatifs aux connexions d'Operations Console.

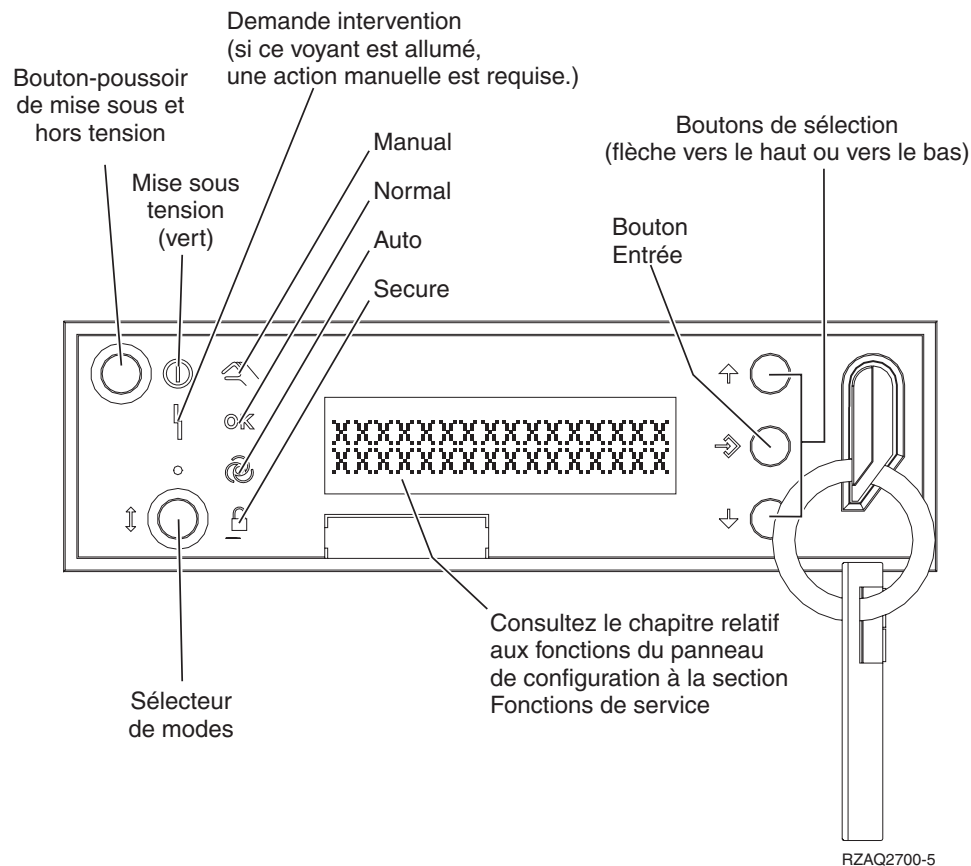
Accès aux fonctions du panneau de commande

Ces instructions s'appliquent au panneau de commande physique, éloigné ou virtuel. Si vous utilisez le panneau de commande virtuel ou éloigné, cliquez sur un bouton lorsque vous y êtes invité. Pour utiliser le panneau de commande, suivez les étapes suivantes :

1. Si votre panneau de commande physique comporte une clé matérielle, insérez celle-ci et appuyez sur le bouton Mode pour sélectionner le mode Manuel. Vous devez effectuer cette étape même si vous utilisez le panneau de commande éloigné ou virtuel.
2. Pour sélectionner un numéro de fonction, appuyez (ou cliquez) sur le bouton de sélection vers le haut (^) ou vers le bas (V), sur le panneau de commande.
3. Appuyez (ou cliquez) sur le bouton Entrée.

Panneau de commande avec clé matérielle

Remarque : La section Boutons et voyants du panneau de commande décrit l'interface du panneau de commande virtuel et du panneau de commande éloigné.



Ce graphique montre les éléments suivants sur le panneau de commande :

- Voyant de mise sous tension
- Bouton-poussoir de mise sous et hors tension
- Voyant d’alerte système
- Ecran Fonction/Données
- Boutons de sélection (flèche vers le haut et flèche vers le bas)
- Bouton Entrée
- Sélecteur de modes
- Support de clé matérielle électronique

Instructions et descriptions relatives aux fonctions du panneau de commande

Cette rubrique comporte des informations détaillées décrivant toutes les fonctions du panneau de commande et leur utilisation. Le panneau de commande éloigné et le panneau de commande virtuel peuvent exécuter la plupart de ces fonctions. Le panneau de commande physique peut toutes les exécuter.

Les fonctions du panneau de commande peuvent être divisées en trois catégories :

Fonctions normales du panneau de commande.

Ce sont celles qui sont exécutées le plus souvent. Elles comprennent entre autres des fonctions telles que l’affichage de la vitesse d’IPL et le forçage du serveur à exécuter un IPL. Elles comprennent également des fonctions telles que le forçage d’un DST et celui d’un vidage de mémoire principale. Ces fonctions sont numérotées de 01 à 49.

Fonctions étendues du panneau de commande.

Ces fonctions sont exécutées moins souvent. Ces fonctions ne doivent être exécutées que par des techniciens de maintenance. Elles sont numérotées de 50 à 70.

Fonctions du panneau pour le débogage de faible niveau

Elles sont numérotées de 57 à 70 et ne doivent être exécutées que par des techniciens de maintenance.

Remarque : Les exemples figurant dans les rubriques d'aide suivantes montrent des panneaux de commande avec un affichage à 4 mots (32 caractères). Les panneaux de commande avec un affichage à 1 mot (8 caractères) n'affichent que le premier mot (8 caractères) de chaque fonction.

Les rubriques d'aide suivantes contiennent des informations et des instructions détaillées sur l'utilisation des fonctions du panneau de commande :

- Fonctions normales du panneau de commande
- Fonctions étendues du panneau de commande
- Fonctions du panneau pour le débogage de faible niveau

Fonctions normales du panneau de commande

Les instructions suivantes permettent d'utiliser les fonctions 01 à 49. Les fonctions 21 à 49 sont disponibles lorsque vous sélectionnez le mode manuel.

Les instructions relatives aux fonctions 01 et 02 dépendent de l'utilisation ou non d'une clé matérielle sur le serveur. De même, les instructions pour les fonctions 01 et 02 s'adressent tantôt aux serveurs avec clé matérielle tantôt à ceux sans cette clé.

Pour déterminer comment activer les fonctions 01 et 02 sur un panneau de commande, procédez comme suit :

1. Le panneau de commande comporte-t-il un verrou de sécurité électronique (une clé matérielle) ?

Oui Passez à l'étape suivante.

Non Le système affiche le mode de la clé IPL (M ou N uniquement). Les modes de la clé IPL Auto et Sécurisé ne sont pas pris en charge. Suivez les procédures des fonctions 01 et 02 pour un **système sans clé matérielle**.

2. Insérez la clé matérielle.

Appuyez sur le bouton de sélection Mode pour sélectionner le mode d'IPL (procédure de chargement initial). Suivez les procédures des fonctions 01 et 02 pour un **système avec clé matérielle**.

Remarque : La fonction affichée n'est pas activée tant que vous n'appuyez pas sur Entrée sur le panneau de commande.

Pour sélectionner un numéro de fonction, appuyez sur le bouton de sélection vers le haut (^) ou vers le bas (V), sur le panneau de commande. Pour activer la fonction, appuyez sur Entrée sur le panneau de commande lorsque le système affiche le numéro de la fonction appropriée.

Fonction 01 - Affichage type et vitesse d'IPL sélectionnés (sur systèmes avec clé matérielle)

Cette fonction vous permet d'afficher le type et la vitesse sélectionnés pour le prochain IPL.

1. Affichage du type d'IPL (A, B, C ou D).
2. Affichage de la vitesse d'IPL (F, S, SE, V=F ou V=S).

Lorsqu'elle est sélectionnée, la fonction 01 affiche le type et les vitesses d'IPL actuellement sélectionnés (où chaque () représente un caractère) :

La table suivante montre un exemple de fonction 01 avec clé matérielle.

Fonction 01 sur systèmes avec clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 1 _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 01.
0 1 _ _ A _ _ _ _ _ V = F _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Les types corrects d'IPL sont A, B, C et D. Les affichages corrects de vitesse d'IPL sont F, S, SE, V=F ou V=S.
0 1 _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

Fonction 01 - Affichage type d'IPL, mode de clé logique et vitesse d'IPL sélectionnés (sur systèmes sans clé matérielle)

Cette fonction vous permet d'afficher le type d'IPL, le mode de clé logique et la vitesse sélectionnés pour le prochain IPL.

1. Affichage du type d'IPL (A, B, C ou D).
2. Affichage du mode correct de clé logique (M ou N).
3. Affichage de la vitesse d'IPL (F, S, SE, V=F ou V=S).

La table suivante montre un exemple de fonction 01 sur systèmes sans clé matérielle.

Fonction 01 sur systèmes sans clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 1 _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 01.
0 1 _ _ A _ _ M _ _ V = F _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Les types corrects d'IPL sont A, B, C et D. Les modes corrects de clé logique sont M et N. Les affichages corrects de vitesse d'IPL sont F, S, SE, V=F ou V=S.
0 1 _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

Fonction 02 avec clé matérielle - Sélection du type d'IPL et du forçage de vitesse d'IPL (sur systèmes avec clé matérielle)

Avant de pouvoir utiliser la fonction 02, vous devez mettre le système en mode Manuel. Les modifications de sélection de type d'IPL peuvent être effectuées que le système soit sous tension ou non. Cependant, pour sélectionner le forçage de vitesse d'IPL, vous devez mettre le système hors tension.

La table suivante montre la séquence utilisée pour sélectionner le type d'IPL sur les serveurs iSeries sous tension.

La fonction 02 sélectionne le type d'IPL sur les systèmes sous tension avec clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 02.
0 2 _ _ A < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour exécuter la fonction 02. Le type en cours de l'IPL est affiché avec un pointeur.
0 2 _ _ B < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les types d'IPL.
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le type d'IPL et quittez la fonction 02.
0 1 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

La table suivante montre la séquence utilisée pour sélectionner le type et la vitesse d'IPL sur les systèmes iSeries 400 hors tension.

La fonction 02 sélectionne le type et la vitesse d'IPL sur les systèmes hors tension avec clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 02.
0 2 _ _ A < _ _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour exécuter la fonction 02 : <ul style="list-style-type: none"> • Le type en cours de l'IPL est affiché avec un pointeur. • La vitesse en cours de l'IPL est affichée.
0 2 _ _ B < _ _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les types et vitesses d'IPL.
0 2 _ _ B _ _ _ _ V _ < _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le type de l'IPL. <ul style="list-style-type: none"> • Le type en cours de l'IPL est affiché. • La vitesse en cours de l'IPL est affichée avec un pointeur.
0 2 _ _ B _ _ _ _ S _ < _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les vitesses d'IPL.
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner la vitesse d'IPL et quittez la fonction 02.
0 1 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

Fonction 02 sans clé matérielle - Sélection du type d'IPL, du mode de clé logique et du forçage de vitesse d'IPL (sur les systèmes sans clé matérielle).

Vous pouvez utiliser la fonction 02 soit en mode Normal soit en mode Manuel. Le système étant sous ou hors tension, cette fonction vous permet de sélectionner le type d'IPL et le mode de clé logique. Avant de pouvoir sélectionner le forçage de vitesse d'IPL, vous devez mettre le système hors tension.

Systèmes sous tension

Pour les systèmes sans clé matérielle, sous tension, la fonction 02 est utilisée pour sélectionner le mode d'IPL et celui de clé logique. La table suivante montre un exemple de la séquence de sélection de type d'IPL et de mode de clé logique de la fonction 02 pour un système sous tension n'ayant pas de clé matérielle.

La fonction 02 sélectionne le type d'IPL et le mode de clé logique sur les systèmes sous tension sans clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 02.
0 2 _ _ A < _ M _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour exécuter la fonction 02. <ul style="list-style-type: none"> Le type en cours de l'IPL est affiché avec un pointeur. Le mode en cours de clé logique est affiché.
0 2 _ _ B < _ M _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les types d'IPL.
0 2 _ _ B _ _ M < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le type de l'IPL.
0 2 _ _ B _ _ N < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les modes de clé logique.
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le mode de clé logique et quittez la fonction 02.
0 1 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

Systèmes hors tension

Pour les systèmes sans clé matérielle, hors tension, la fonction 02 est utilisée pour sélectionner le type d'IPL, le mode de clé logique et les indicateurs de vitesse d'IPL. La table suivante montre un exemple de la séquence de sélection de type d'IPL, de mode de clé logique et de vitesse d'IPL de la fonction 02 pour un système hors tension n'ayant pas de clé matérielle.

La fonction 02 sélectionne le type et la vitesse d'IPL et le mode de clé logique sur les systèmes hors tension sans clé matérielle

Fonction/Données	Action ou description
0 2 _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler jusqu'à la fonction 02.
0 2 _ _ A < _ M _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour exécuter la fonction 02. <ul style="list-style-type: none"> Le type en cours de l'IPL est affiché avec un pointeur. Le mode en cours de clé logique est affiché. La vitesse en cours de l'IPL est affichée.
0 2 _ _ B < _ M _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les types d'IPL.
0 2 _ _ B _ _ M < _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le type de l'IPL. <ul style="list-style-type: none"> Le type en cours de l'IPL est affiché. Le mode en cours de clé logique est affiché avec un pointeur. La vitesse en cours de l'IPL est affichée.

Fonction/Données	Action ou description
0 2 _ _ B _ _ N < _ _ _ V _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les modes de clé logique.
0 2 _ _ B _ _ N _ _ _ _ V _ < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner le mode de clé logique. <ul style="list-style-type: none"> Le type en cours de l'IPL est affiché. Le mode en cours de clé logique est affiché. La vitesse en cours de l'IPL est affichée avec un pointeur.
0 2 _ _ B _ _ N _ _ _ _ S _ < _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _ _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les vitesses d'IPL.
0 2 _	Appuyez sur Entrée pour sélectionner la vitesse d'IPL et quittez la fonction 02.
0 1 _	Utilisez les boutons de sélection vers le haut ou vers le bas pour faire défiler les fonctions du panneau de commande.

Fonction 03 - Lancement de l'IPL

Le système n'active la fonction 03 que lorsque le mode de clé est Manuel et que le système est sous tension.

Cette fonction lance un IPL ayant le type sélectionné lorsque vous avez appuyé sur le bouton Entrée. Le système charge tous les microcodes sous licence.

Attention : Le système n'effectue pas d'arrêt système avant l'IPL. L'utilisation de cette fonction peut occasionner des pertes de données.

Fonction 04 - Test de voyants

Cette fonction permet de voir si des indicateurs du panneau de commande sont grillés et si les caractères affichés sur l'écran *Fonction/Données* du panneau de commande sont corrects. Lorsque ce test est activé, tous les voyants du panneau de commande clignotent.

Le test de voyants continue sur le panneau de commande système jusqu'à ce que vous exécutiez une autre fonction du panneau de commande ou une procédure d'alimentation. Le test de voyants du panneau de commande de l'unité d'extension est actif pendant 25 secondes et les voyants ne clignotent pas.

Utilisez cette procédure pour vérifier que les voyants du panneau de commande système fonctionnent correctement. Si vous ne pouvez pas exécuter cette procédure, contactez votre prestataire de maintenance.

- Mise du système sous tension.
- Pour afficher la fonction 04, appuyez sur le bouton de sélection vers le haut (^) ou vers le bas (V), sur le panneau de commande.
Appuyez sur Entrée sur le panneau de commande.
- Sur le panneau de commande système, les voyants clignotent-ils tous ?

Oui Passez à l'étape suivante.

Non Changez le panneau de commande ou l'unité remplaçable contenant la fonction du panneau de commande (circuit électronique arrière de l'unité système (MB1) ou carte tour (CB1)). Contactez votre prestataire de maintenance.

4. Sur l'unité d'extension, les voyants du panneau de commande s'éclairent-ils tous ?

Oui Terminez.

Non Changez le panneau de commande de l'unité d'extension.

Les voyants du panneau de commande système fonctionnent correctement.

Fonction 05 - Codes SRC SPCN

La fonction 05 affiche les informations sur les défaillances d'alimentation et fournit des codes de référence informationnels lors de procédures de maintenance simultanées d'unité de disque. Le format de cette fonction est le suivant :

Formats de codes SRC SPCN

Formats
13, 17
Fonction IOP SRC

05	1RRU rrrr
----	-----------

RR = Numéro du châssis où est installée l'unité défectueuse

U = Port SPCN auquel l'unité défectueuse est connectée

rrrr = Code de référence unité (URC)

RBAFH500-0

Fonction 07

La fonction 07 n'est utilisée que lors de la maintenance par les techniciens de la maintenance IBM.

Fonction 08 - Mise hors tension rapide

La fonction 08 n'est activée que lorsque la clé est en mode Manuel et que le système est sous tension.

Utilisez cette fonction lorsque le système est interrompu et que vous ne pouvez effectuer une mise hors tension.

Lorsque vous sélectionnez la fonction 08 pour la première fois et que vous appuyez sur Entrée, le système affiche un code SRC d'alerte, 11 A1xx 8008. Ce code SRC indique que la fonction 08 est sélectionnée. Lorsque vous sélectionnez la fonction 08 pour la deuxième fois et que vous appuyez sur Entrée, vous confirmez la demande de mise hors tension. Pour réaliser une mise hors tension rapide, voir Arrêt du système dans la rubrique Opérations système de base.

Attention : Aucun arrêt système n'est effectué avant l'IPL. L'utilisation de cette fonction peut occasionner des pertes de données.

Attention : Si le mot de passe système a été modifié après le dernier IPL, en effectuant une mise hors tension rapide, les informations relatives au nouveau mot de passe peuvent être perdues.

Fonctions 09 et 10 - Réservées

Ces fonctions sont réservées pour de futures opérations du panneau de commande.

Fonctions 11 à 19 - Code de référence système (SRC)

Lorsqu'elles sont activées, les fonctions 11 à 19 représentent les mots des codes SRC.

Pour générer des rapports d'erreur, vous devez enregistrer les informations de code SRC et contactez votre prestataire de maintenance.

Fonction 20 - Type, modèle, code dispositif, niveau matériel et description du chemin d'accès à l'IPL

Cette fonction affiche le type de machine, le modèle, le code dispositif du processeur, le niveau matériel et la description du chemin d'accès à l'IPL dans le format suivant :

```
t m m m c c c c _ _ _ _ _ _ _ _  
h h h h _ _ _ _ i i i i i i i i
```

Les valeurs de *t* indiquent le type de machine :

1	9401
2	9402
4	9404
6	9406

Les valeurs de *m* indiquent le modèle :

mmm Numéro du modèle (par exemple, 820)

Les valeurs de *c* indiquent le code dispositif du processeur système :

cccc Code dispositif du processeur (par exemple, 23A4)

Les valeurs de *hhhh* indiquent le niveau matériel du processeur système :

hhhh Niveau matériel du processeur (par exemple, 1025)

Les valeurs de *iiiiiii* indiquent la description du chemin d'accès à la mise sous tension ou à la relance du système :

iiiiiii Description du chemin d'accès à la relance (par exemple, 00000001 indique que le système a été mis sous tension en utilisant le bouton blanc du panneau de commande).

Ces informations doivent être enregistrées avec les codes SRC.

Fonction 21 - Activation des outils DST

Cette fonction active les outils DST sur l'écran de la console système. L'écran *Use Dedicated Service Tools (DST)* s'affiche sur la console principale ou sur celle de secours.

Pour quitter les outils DST et revenir au système d'exploitation, sélectionnez l'option *Resume operating system display* sur l'écran *Use Dedicated Service Tools (DST)*.

Fonction 22 - Vidage de la mémoire principale

Cette fonction vide les données de la mémoire principale et du processeur dans le disque.

Remarque :

Avant d'appuyer sur la fonction 22, déterminez si la fonction 34 est disponible (00 affiché sur le panneau de commande après la sélection de la fonction 34). Si oui, le système tente alors d'exécuter un IPL de vidage de mémoire principale. La fonction 34 tente de relancer l'IPL pour ne pas perdre le vidage initial. Si la fonction 34 n'est pas activée, (>FF affiché sur le panneau de commande après la sélection de la fonction 34), recommencez en exécutant la fonction 22.

Lorsque vous sélectionnez la fonction 22 pour la première fois et que vous appuyez sur Entrée, le système affiche un code SRC d'alerte, 11 A1xx 3022. Ceci indique que la fonction 22 est sélectionnée. Pour vider les données de la mémoire principale et du processeur dans le disque, sélectionnez de nouveau la fonction 22 et appuyez sur Entrée.

N'utilisez cette fonction que lorsqu'un vidage de la mémoire principale est nécessaire (par exemple, après une condition de suspension (arrêt système) ou après une défaillance du système d'exploitation).

Attention : Aucun arrêt système n'est effectué avant le vidage de la mémoire principale. L'utilisation de cette fonction peut occasionner des pertes de données.

Fonctions 25 et 26 - Interrupteurs de maintenance 1 et 2

Dans la fonction 25, l'interrupteur du représentant du service de maintenance 1 est en place. La fonction 25 est la première étape nécessaire pour définir la plage de la fonction de maintenance (50 à 99).

Dans la fonction 26, l'interrupteur du représentant du service de maintenance 2 est en place. La fonction 26 est la seconde étape nécessaire pour définir la plage de la fonction de maintenance (50 à 99).

Fonction 33 - Tri de l'adressage SPCN

Cette fonction place les adresses de l'armoire dans l'ordre correct en indiquant leur position dans le SPCN (Réseau de contrôle alimenté système). Utilisez-la lorsque vous avez ajouté ou supprimé des armoires du système.

Fonction 34 - Relance de l'IPL MSD

La fonction 34 n'est activée que pour des IPL de vidage de mémoire principale. A utiliser lorsque le système est arrêté au cours de l'IPL (MSD) pour relancer l'IPL sans perdre les informations de vidage initiales.

Fonctions étendues du panneau de commande

Lorsque vous sélectionnez le mode manuel, que vous insérez la fonction 25 (interrupteur de maintenance 1), puis la fonction 26 (interrupteur de maintenance 2), le système active les fonctions de maintenance 50 à 70. Vous utilisez des **sous-fonctions** avec les Fonctions 51 et 57 à 64.

Remarque :

1. Lorsqu'une fonction n'a pas de données à afficher, FF est indiqué.
2. Quelques fonctions supérieures, 50 à 70, ne sont pas prises en charge en utilisant le panneau de commande éloigné ou virtuel, en fonction de la connectivité.

3. Les fonctions du panneau de commande éloigné ou virtuel non prises en charge affichent FF.

Pour activer les fonctions 50 à 70, procédez comme suit :

1. Sélectionnez la fonction 25 et appuyez sur la touche Entrée. L'écran affiche 25 00.
2. Utilisez le bouton de sélection vers le haut pour sélectionner la fonction 26 et appuyez sur la touche Entrée. L'écran affiche brièvement 26 00. Puis il affiche habituellement 01 B lorsque les fonctions supérieures sont activées.

Les fonctions 50 à 70 sont maintenant disponibles.

Les fonctions de maintenance peuvent être désactivées en sélectionnant et en insérant soit la fonction 25 (interrupteur de maintenance 1) soit la fonction 26 (interrupteur de maintenance 2).

Pour désactiver les fonctions 50 à 70, sélectionnez la fonction 25 et appuyez sur la touche Entrée. Les fonctions 50 à 70 ne sont alors plus disponibles.

Utilisation de sous-fonctions

Pour gérer des sous-fonctions, procédez comme suit :

1. Utilisez le bouton de sélection (flèche vers le haut ou flèche vers le bas) pour sélectionner la fonction appropriée et appuyez sur Entrée. Le numéro de la fonction est suivi d'astérisques (57**, par exemple). Les deux astérisques indiquent que des sous-fonctions sont disponibles.
2. Appuyez sur le bouton de sélection vers le haut. Le numéro de la première sous-fonction apparaît (5700, par exemple).
3. Lorsque le numéro de la sous-fonction est affiché, appuyez sur Entrée. Le système affiche les données associées au numéro de la sous-fonction.
4. Appuyez sur le bouton de sélection vers le haut. Le numéro de la sous-fonction suivante apparaît (5701, par exemple).
5. Lorsque le numéro de la sous-fonction est affiché, appuyez sur Entrée. Le système affiche les données associées au numéro de la nouvelle sous-fonction.
6. Répétez ces étapes pour regrouper toutes les données associées à la sous-fonction.
7. Utilisez la flèche vers le haut ou vers le bas pour revenir à la fonction affichée (57**, par exemple).
8. Appuyez sur Entrée pour quitter les sous-fonctions.

Fonction 50 - Arrêt du processeur système

Cette fonction arrête le processeur système.

Attention : Cette fonction peut causer un arrêt anormal du système. Ne l'utilisez que sur demande de votre service support de niveau immédiatement supérieur.

Fonction 51 - Etat du processeur système

Cette fonction affiche les valeurs suivantes :

- Adresse de la prochaine instruction (NIA)
- Adresse de l'élément de répartition des tâches (TDE) en cours

Les données peuvent être affichées avec 8 caractères simultanés. Sélectionnez et insérez un numéro de sous-fonction pour afficher chaque mot de données de 00 à 0F.

La table suivante est un exemple d'écran de données d'une sous-fonction indiquant les informations de la NIA et de la TDE.

Exemple d'écran de données d'une sous-fonction

Fonction	Sous-fonction	Ecran de données
51	**	Mode de sous-fonction inséré
51	00, 01	NIA (8 octets)
51	02, 03	TDE en cours (8 octets)

Fonction 52 - Lancement du processeur système

Cette fonction lance le processeur système (après qu'il a été arrêté).

Fonction 53 - Repeat GARD

Cette fonction affiche les valeurs suivantes :

- Libération de la mémoire, processeur, L3 Repeat GARD
- Activation de la mémoire, processeur, L3 repeat GARD
- Désactivation de la mémoire, processeur, L3 Repeat GARD
- Affichage de l'état activé/désactivé

Cette fonction permet d'annuler définitivement la configuration d'un processeur défectueux par intermittence, au cours de l'IPL qui suit la défaillance. Si les tests de diagnostic IPL ne parviennent pas à détecter la défaillance, le processeur est automatiquement déconfiguré. Vous devez remplacer le processeur défaillant ou désactiver la fonction Repeat GARD avant d'utiliser à nouveau le processeur.

Attention : Après une coupure d'alimentation, cette fonction peut déconfigurer de manière définitive un processeur en parfait état. Ne l'utilisez que sur demande de votre service support de niveau immédiatement supérieur.

La table suivante est un exemple d'écran de données d'une sous-fonction affichant des informations Repeat GARD.

Exemple d'écran de données d'une sous-fonction

Fonction	Sous-fonction	Ecran de données
53	**	Mode de sous-fonction inséré
53	00	Libération de la mémoire, processeur, L3 Repeat GARD
53	01	Activation de la mémoire, processeur, L3 Repeat GARD
53	02	Désactivation de la mémoire, processeur, L3 Repeat GARD
53	03	Affichage de l'état activé/désactivé (E=Activé, D=Désactivé)

Fonctions 57 à 70 du panneau pour le débogage de faible niveau

Ces fonctions sont activées en sélectionnant le mode manuel puis les fonctions 25 et 26. La liste ci-après répertorie toutes les fonctions du panneau pour le débogage de faible niveau et contient une description de chacune d'elles :

Fonction 57 - Affichage des adresses des zones de données du diagnostic du processeur de maintenance. Ces adresses peuvent être utilisées pour afficher les données de débogage dans la fonction 62.

Fonction 58 - Définition du premier caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.

Fonction 59 - Définition du second caractère de l'adresse de base pour l'écran de la fonction 62.

Fonction 60 - Définition du troisième caractère de l'adresse pour l'écran de la fonction 62.

Fonction 61 - Définition du quatrième caractère de l'adresse pour l'écran de la fonction 62.

Fonction 62 - Affichage de la mémoire du processeur de maintenance. Cette fonction affiche la mémoire du processeur de maintenance débutant à l'adresse définie à l'aide des fonctions 58 à 61.

Fonction 63 - Trace SRC de l'état système. La trace SRC (Code de référence système) de l'état système est une copie des 25 derniers codes SRC de l'état (ceux habituellement associés à la séquence d'IPL (procédure de chargement initial) ou à celle de mise hors tension. Entrez une sous-fonction entre les valeurs hexadécimales 00 et 18 pour consulter les codes SRC d'état dans l'ordre séquentiel. Le code SRC le plus récent (le dernier code SRC d'état) apparaît à la sous-fonction hexadécimale 18.

Fonction 64 - Trace SRC de l'état du diagnostic. La trace SRC de l'état du diagnostic est une copie des 25 derniers codes SRC de l'état (ceux habituellement associés à la fonction du processeur de maintenance pour l'analyse d'incidents et le vidage de la mémoire principale. Entrez une sous-fonction entre les valeurs hexadécimales 00 et 18 pour consulter les codes SRC d'état de la séquence. Le code SRC le plus récent (le dernier code SRC d'état) apparaît à la sous-fonction hexadécimale 18 et les mots SRC étendus de ce code SRC se trouvent aux sous-fonctions 19 à 1A.

Fonction 65 - Désactivation de la maintenance éloignée. Utilisez cette fonction pour désactiver une session de maintenance éloignée ou Operations Console. Cette fonction libère le port de communication utilisé pour une session de maintenance éloignée ou Operations Console.

Fonction 66 - Activation de la maintenance éloignée. Utilisez cette fonction pour activer une session de maintenance éloignée ou Operations Console. Cette fonction active le port de communication utilisé pour une session de maintenance éloignée ou Operations Console.

Fonction 67 - Réinitialisation/Rechargement du processeur E-S de l'unité de disque. La fonction 67 n'est pas disponible sur tous les types de système. Utilisez cette fonction pour initialiser un vidage du processeur E-S et une réinitialisation/un rechargement du processeur E-S de l'unité de disque. Cette fonction n'est activée que lorsque des codes SRC spécifiques sont affichés sur le panneau de commande et que le processeur E-S associé prend en charge une fonction de réinitialisation/rechargement.

Fonction 68 - Mise hors tension du domaine d'alimentation du processeur/adaptateur E-S de l'unité de disque. La fonction 68 n'est activée que par des codes SRC spécifiques d'unité de disque tels que des codes SRC d'alerte d'unité de disque.

Fonction 69 - Mise sous tension du domaine d'alimentation du processeur/adaptateur E-S de l'unité de disque. La fonction 69 est activée lorsque la partie alimentation est mise hors tension.

Fonction 70 - Vidage de la mémoire de commande du processeur de maintenance. Cette fonction sauvegarde le contenu de la mémoire de commande du processeur de maintenance dans une mémoire non volatile pour une utilisation potentielle depuis un journal de bord des incidents.

Utilisation d'API de panneau de commande éloigné

La fonction de panneau de commande éloigné d'Operations Console fournit un ensemble d'API (interfaces de programme d'application) que peuvent utiliser les administrateurs système pour contrôler le serveur via les programmes. Les API permettent aux programmes personnalisés de se connecter au panneau de commande système et d'exécuter de nombreuses fonctions communes du panneau de commande système.

Ces API ne peuvent être utilisées que si vous passez par le panneau de commande éloigné connecté à l'aide du câble console série. Elles ne peuvent être utilisées avec le panneau de commande virtuel ou un panneau de commande éloigné connecté à l'aide d'un câble parallèle.

L'interface vers les API du panneau de commande éloigné est établie via une connexion de prise TCP/IP standard. La connexion socket peut être mise en oeuvre dans tout langage de programmation prenant en charge les sockets de la plateforme Windows (Java, C/C++, Visual Basic, entre autres).

Pour utiliser les API du panneau de commande éloigné, procédez comme suit :

1. Lancez Operations Console à l'aide de la fonction du panneau de commande éloigné.
2. Avec un programme personnalisé, ouvrez une connexion socket sur le port 2150 du même PC.
3. Parmi l'ensemble de commandes décrites ci-dessous, envoyez-en une prise en charge.
4. Recevez le train d'octets renvoyé sur la même connexion socket.
5. Si nécessaire, répétez les étapes 3 et 4 sur la même connexion socket.
6. Finalement, fermez la connexion socket.

Votre programme doit pouvoir interpréter le train d'octets renvoyé par le serveur. Ce train d'octets est constitué selon un format prédéfini qui est le même pour toutes les commandes. Le train d'octets comporte au moins 4 octets. Certaines commandes renvoient des octets supplémentaires.

Les deux premiers octets (0 et 1) renvoient l'état de la commande, généralement succès ou échec. Les deux octets suivants (2 et 3) sont un nombre N de 16 bits, indiquant combien d'octets supplémentaires suivent les 4 premiers. Si N est différent de zéro, les octets 4 à 4 + N contiennent des informations supplémentaires. Ce sont des données supplémentaires relatives à la commande, telles que TRUE (VRAI) ou FALSE (FAUX).

Remarque :

Si la commande envoyée n'est pas une des chaînes de commande définies ci-dessous, le code retour des octets 0 et 1 de la valeur de retour est 32 (0x20). Ce qui signifie Commande non prise en charge.

Vos programmes peuvent exécuter les fonctions du panneau de commande suivantes en utilisant les API suivantes.

API d'alimentation et test système :

- Mise sous tension du système (PowerOn)
- Exécution du test des voyants du panneau (DoLampTest)
- Mise à blanc du test des voyants du panneau (ClearLampTest)
- Mise hors tension du système (PowerOff)

API en rapport avec un IPL :

- Définition du mode de l'IPL en mode manuel (SetIPLModeManual)
- Définition du mode de l'IPL en mode normal (SetIPLModeNormal)
- Définition du mode de l'IPL en mode auto (SetIPLModeAuto)
- Définition du mode de l'IPL en mode sécurisé (SetIPLModeSecure)
- Définition du type d'IPL sur le type A (SetIPLTypeA)
- Définition du type d'IPL sur le type B (SetIPLTypeB)
- Définition du type d'IPL sur le type C (SetIPLTypeC)
- Définition du type d'IPL sur le type D (SetIPLTypeD)
- Lancement d'un IPL (Start IPL)
- Définition de la vitesse de l'IPL sur rapide (SetIPLSpeedFast)
- Définition de la vitesse de l'IPL sur lent (SetIPLSpeedSlow)
- Définition de la vitesse de l'IPL sur la valeur par défaut du système (SetIPLSpeedDefault)

Autres API de fonctions système :

- Lancement des outils DST sur la console principale ou secondaire (StartDST)
- Lancement d'un vidage de mémoire principale (StartMSD)
- Désactivation de la CPM (Mémoire principale alimentée en continu) (DisableCMP)

API recherchant l'état du système :

- La CPM est-elle présente ? (GetCPMPresent)
- La CPM est-elle activée ? (GetCPMEnabled)
- La clé est-elle insérée ? (GetKeyInserted)
- L'alimentation est-elle appliquée ? (GetPowerOn)
- Le voyant d'alerte est-il allumé ? (GetAttentionLight)
- Le SPCN (Réseau de contrôle d'alimentation système) est-il présent ? (GetSPCNPresent)
- Extraction du mode de l'IPL (GetIPLMode)
- Extraction du type d'IPL (GetIPLType)
- Extraction de la vitesse de l'IPL (GetIPLSpeed)
- Extraction d'informations de type et de modèle (GetType&Model)
- Extraction du SRC du SPCN (si disponible) (GetSPCNSRC)
- Extraction de tous les SRC de 1 à 9 (si disponible) (GetSRCs)

Annexe. Remarques

Le présent document peut contenir des informations ou des références concernant certains produits, logiciels ou services IBM non annoncés dans ce pays. Pour plus de détails, référez-vous aux documents d'annonce disponibles dans votre pays, ou adressez-vous à votre partenaire commercial IBM. Toute référence à un produit, logiciel ou service IBM n'implique pas que seul ce produit, logiciel ou service puisse être utilisé. Tout autre élément fonctionnellement équivalent peut être utilisé, s'il n'enfreint aucun droit d'IBM. Il est de la responsabilité de l'utilisateur d'évaluer et de vérifier lui-même les installations et applications réalisées avec des produits, logiciels ou services non expressément référencés par IBM.

IBM peut détenir des brevets ou des demandes de brevet couvrant les produits mentionnés dans le présent document. La remise de ce document ne vous donne aucun droit de licence sur ces brevets ou demandes de brevet. Si vous désirez recevoir des informations concernant l'acquisition de licences, veuillez en faire la demande par écrit à l'adresse suivante :

IBM EMEA Director of Licensing
IBM Europe Middle-East Africa
Tour Descartes
La Défense 5
2, avenue Gambetta
92066 - Paris-La Défense CEDEX
France

Pour le Canada, veuillez adresser votre courrier à :

IBM Director of Commercial Relations
IBM Canada Ltd.
3600 Steeles Avenue East
Markham, Ontario
L3R 9Z7
Canada

Les informations sur les licences concernant les produits utilisant un jeu de caractères double octet peuvent être obtenues par écrit à l'adresse suivante :

IBM World Trade Asia Corporation
Licensing
2-31 Roppongi 3-chome, Minato-ku
Tokyo 106, Japan

Le paragraphe suivant ne s'applique ni au Royaume-Uni, ni dans aucun pays dans lequel il serait contraire aux lois locales. LE PRESENT DOCUMENT EST LIVRE EN L'ETAT. IBM DECLINE TOUTE RESPONSABILITE, EXPLICITE OU IMPLICITE, RELATIVE AUX INFORMATIONS QUI Y SONT CONTENUES, Y COMPRIS EN CE QUI CONCERNE LES GARANTIES DE NON-CONTREFAÇON ET D'APTITUDE A L'EXECUTION D'UN TRAVAIL DONNE. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion des garanties implicites, auquel cas l'exclusion ci-dessus ne vous sera pas applicable.

Le présent document peut contenir des inexactitudes ou des coquilles. Il est mis à jour périodiquement. Chaque nouvelle édition inclut les mises à jour. IBM peut modifier sans préavis les produits et logiciels décrits dans ce document.

Les références à des sites Web non IBM sont fournies à titre d'information uniquement et n'impliquent en aucun cas une adhésion aux données qu'ils contiennent. Les éléments figurant sur ces sites Web ne font pas partie des éléments du présent produit IBM et l'utilisation de ces sites relève de votre seule responsabilité.

IBM pourra utiliser ou diffuser, de toute manière qu'elle jugera appropriée et sans aucune obligation de sa part, tout ou partie des informations qui lui seront fournies.

Les données de performance indiquées dans ce document ont été déterminées dans un environnement contrôlé. Par conséquent, les résultats peuvent varier de manière significative selon l'environnement d'exploitation utilisé. Certaines mesures évaluées sur des systèmes en cours de développement ne sont pas garanties sur tous les systèmes disponibles. En outre, elles peuvent résulter d'extrapolations. Les résultats peuvent donc varier. Il incombe aux utilisateurs de ce document de vérifier si ces données sont applicables à leur environnement d'exploitation.

Les informations concernant des produits non IBM ont été obtenues auprès des fournisseurs de ces produits, par l'intermédiaire d'annonces publiques ou via d'autres sources disponibles. IBM n'a pas testé ces produits et ne peut confirmer l'exactitude de leurs performances ni leur compatibilité. Elle ne peut recevoir aucune réclamation concernant des produits non IBM. Toute question concernant les performances de produits non IBM doit être adressée aux fournisseurs de ces produits.

Toute instruction relative aux intentions d'IBM pour ses opérations à venir est susceptible d'être modifiée ou annulée sans préavis, et doit être considérée uniquement comme un objectif.

Tous les tarifs indiqués sont les prix de vente actuels suggérés par IBM et sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Les tarifs appliqués peuvent varier selon les revendeurs.

Ces informations sont fournies uniquement à titre de planification. Elles sont susceptibles d'être modifiées avant la mise à disposition des produits décrits.

Le présent document peut contenir des exemples de données et de rapports utilisés couramment dans l'environnement professionnel. Ces exemples mentionnent des noms fictifs de personnes, de sociétés, de marques ou de produits à des fins illustratives ou explicatives uniquement. Toute ressemblance avec des noms de personnes, de sociétés ou des données réelles serait purement fortuite.

Si vous visualisez ces informations en ligne, il se peut que les photographies et illustrations en couleur n'apparaissent pas à l'écran.

Les figures et les spécifications contenues dans le présent document ne doivent pas être reproduites, même partiellement, sans l'autorisation écrite d'IBM.

IBM a conçu le présent document à l'attention des responsables de la maintenance matérielle chargés d'assurer la maintenance ou la réparation des machines mentionnées. Ce document n'est exploitable dans aucun autre but.

Les figures et les spécifications contenues dans le présent document ne doivent pas être reproduites, même partiellement, sans l'autorisation écrite d'IBM.

IBM a conçu le présent document afin de permettre à ses clients de planifier l'installation des machines citées et de les utiliser. Ce document n'est exploitable dans aucun autre but.

Marques

Les termes qui suivent sont des marques d'International Business Machines Corporation aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays :

Application System/400

AS/400

e (logo)

IBM

iSeries

Operating System/400

OS/400

400

Lotus, Freelance et WordPro sont des marques d'International Business Machines Corporation et de Lotus Development Corporation aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

C-bus est une marque de Corollary, Inc. aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

ActionMedia, LANDesk, MMX, Pentium et ProShare sont des marques d'Intel Corporation aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

Microsoft, Windows, Windows NT et le logo Windows sont des marques de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

SET et le logo SET sont des marques de SET Secure Electronic Transaction LLC.

Java ainsi que tous les logos et toutes les marques incluant Java sont des marques de Sun Microsystems, Inc. aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

UNIX est une marque enregistrée de The Open Group aux Etats-Unis et/ou dans certains autres pays.

D'autres sociétés sont propriétaires des autres marques, noms de produits ou de services qui pourraient apparaître dans ce document.

Dispositions de téléchargement et d'impression des publications

Les droits d'utilisation relatifs aux publications que vous voulez télécharger sont soumis aux dispositions suivantes ainsi qu'à votre acceptation de celles-ci.

Usage personnel : Vous pouvez reproduire ces publications pour votre usage personnel, non commercial, sous réserve que toutes les mentions de propriété soient conservées. Vous ne pouvez distribuer ou publier tout ou partie de ces publications ou en faire des oeuvres dérivées sans le consentement exprès d'IBM.

Usage commercial : Vous pouvez reproduire, distribuer et publier ces publications uniquement au sein de votre entreprise, sous réserve que toutes les mentions de propriété soient conservées. Vous ne pouvez reproduire, distribuer, afficher ou publier tout ou partie de ces publications en dehors de votre entreprise, ou en faire des oeuvres dérivées, sans le consentement exprès d'IBM.

Excepté les droits d'utilisation expressément accordés dans ce document, aucun autre droit, licence ou autorisation, implicite ou explicite, n'est accordé pour ces publications ou autres informations, données, logiciels ou droits de propriété intellectuelle contenus dans ces publications.

IBM se réserve le droit de retirer les autorisations accordées ici si, à sa discrétion, l'utilisation des publications s'avère préjudiciable à ses intérêts ou que, selon son appréciation, les instructions susmentionnées n'ont pas été respectées.

Vous ne pouvez télécharger, exporter ou réexporter ces informations qu'en total accord avec toutes les lois et règlements applicables dans votre pays, y compris les lois et règlements américains relatifs à l'exportation. IBM N'OCTROIE AUCUNE GARANTIE SUR LE CONTENU DE CES PUBLICATIONS. LE PRÉSENT DOCUMENT EST LIVRE EN L'ÉTAT. IBM DECLINE TOUTE RESPONSABILITE, EXPLICITE OU IMPLICITE, RELATIVE AUX INFORMATIONS QUI Y SONT CONTENUES, Y COMPRIS EN CE QUI CONCERNE LES GARANTIES DE NON-CONTREFAÇON ET D'APTITUDE A L'EXECUTION D'UN TRAVAIL DONNE.

Toutes les publications sont protégées par des droits d'auteur appartenant à IBM Corporation.

En téléchargeant ou en imprimant une publication à partir de ce site, vous avez signifié votre accord avec les présentes dispositions.

IBM